

VIA DEI CORTI

NO_NAME



Associazione GravinaArte
Riconosciuta di interesse nazionale e comunale



*versione italiana

VIA DEI CORTI - FESTIVAL INDIPENDENTE DI CINEMA BREVE GRAVINA DI CATANIA (CT), 6ª edizione, 26-29 novembre 2020

REGOLAMENTO E BANDO DI CONCORSO

1. Il Comune di Gravina di Catania e le Associazioni Culturali “Gravina Arte” e “No_Name” organizzano l’evento “Via dei Corti” – 6ª edizione del Festival Indipendente di Cinema Breve. Le proiezioni si svolgeranno nei giorni 26, 27, 28 e 29 novembre 2020 presso l’auditorium “Angelo Musco”, Viale dell’Unione Europea - Centro Civico, Gravina di Catania (CT).
2. Il concorso è aperto a cortometraggi nazionali ed internazionali, inediti oppure editi. Sono ammessi alla selezione anche cortometraggi già selezionati in altri festival.
3. Sono ammessi alla selezione i cortometraggi di qualsiasi genere, purché di durata non superiore ai 20 minuti. Nello specifico, i cortometraggi d’animazione ricevuti gareggeranno per un’apposita sezione denominata “CORTI D’ANIMAZIONE” (vedi punto 3.1). La direzione artistica si riserva, a proprio insindacabile giudizio, di inserire nella selezione finale anche opere di durata superiore, nel caso siano giudicate particolarmente meritevoli.
- 3.1. Tutti i cortometraggi d’animazione gareggeranno in automatico per la sezione CORTI D’ANIMAZIONE, essendo implicitamente esclusi dall’assegnazione di riconoscimenti ed eventuali premi in denaro previsti per il concorso internazionale. Nella fattispecie, una giuria tecnica assegnerà il riconoscimento quale **MIGLIOR FILM D’ANIMAZIONE** (targa).
4. L’autore risponde al contenuto delle proprie opere.
5. La direzione artistica selezionerà a proprio insindacabile giudizio, tra tutti i lavori pervenuti, i cortometraggi finalisti. Le opere scelte saranno proiettate nei giorni in cui si svolgerà la manifestazione secondo un calendario che sarà tempestivamente comunicato. Un’apposita giuria tecnica presieduta da una personalità del mondo del cinema assegnerà i seguenti riconoscimenti:

PRIMO PREMIO DI EURO 500,00 AL MIGLIOR FILM

Targhe e pergamene per:

MIGLIOR REGIA
MIGLIORE SCENEGGIATURA
MIGLIOR MONTAGGIO
MIGLIOR FOTOGRAFIA
MIGLIOR COLONNA SONORA
MIGLIOR INTERPRETAZIONE (MASCILE E FEMMINILE)

Sono, inoltre, previsti i seguenti riconoscimenti (targhe e pergamene):

PREMIO GIURIA GIOVANI (assegnato da una giuria composta da studenti provenienti dalle scuole dell’hinterland etneo);
PREMIO DEL PUBBLICO (assegnato dalla giuria popolare).



NO_NAME



6. Si partecipa alla selezione secondo le seguenti modalità:

a- inviando una copia del cortometraggio (con annessi sottotitoli in lingua ITALIANA per i corti internazionali) in formato **dvd pal**, nonché la **scheda d'iscrizione debitamente compilata e firmata** al seguente indirizzo: Associazione "Gravina Arte", via Del Carabiniere, 1 - 95030 Gravina di Catania (CT);

b- presentando una copia del cortometraggio tramite **link privato** senza scadenza, nonché la scheda d'iscrizione debitamente compilata e firmata via email, all'indirizzo: info@viadeicorti.it.

7. La scheda d'iscrizione e il presente bando sono scaricabili dal sito web ufficiale del festival (www.viadeicorti.it) oppure dal sito del Comune di Gravina di Catania (www.comune.gravina-di-catania.ct.it). Inoltre, i suddetti moduli d'iscrizione possono essere richiesti all'indirizzo e-mail info@viadeicorti.it oppure tramite facebook all'indirizzo <http://www.facebook.com/viadeicorti>.

8. L'invio delle opere e i relativi costi di spedizione sono a carico del mittente. L'organizzazione non si assume responsabilità per furti, smarrimenti o danni che le opere pervenute dovessero subire.

9. La scheda d'iscrizione include la liberatoria per l'utilizzo del cortometraggio all'interno del festival "Via dei Corti" e in tutte le manifestazioni successive al festival riconducibili all'evento "Via dei Corti" ed è necessario che sia **compilata in ogni sua parte e firmata**: in mancanza l'opera inviata non potrà essere ammessa alla selezione.

10. Nel caso di invio a mezzo posta, il dvd dell'opera e la scheda d'iscrizione devono essere inseriti nella stessa busta e spediti **esclusivamente con posta prioritaria**.

11. Le buste spedite da paesi non UE dovranno riportare la dicitura: "per soli scopi culturali, senza finalità commerciali".

12. I dvd inviati non saranno restituiti e verranno conservati nella sede dell'Ass. "Gravina Arte".

13. Gli autori delle opere selezionate saranno tempestivamente contattati e dovranno inviare una foto di sé e una del cortometraggio, nonché una breve bio-filmografia per la locandina della manifestazione: non è pertanto necessario, nella prima fase, inviare nulla a parte il dvd e la scheda d'iscrizione.

14. Il termine ultimo per la presentazione delle opere è il **30 agosto 2020** (per le opere inviate a mezzo posta prioritaria farà fede il timbro postale).

15. L'invio della scheda d'iscrizione implica l'accettazione integrale del presente regolamento. Per quanto non previsto dal regolamento l'organizzazione si riserva la decisione finale.

La giuria, le opere selezionate, il calendario delle proiezioni e le informazioni generali saranno rese note sul sito web ufficiale del festival www.viadeicorti.it e su quello del Comune di Gravina di Catania www.comune.gravina-di-catania.ct.it. **Per ulteriori informazioni: info@viadeicorti.it**

TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Informativa ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 196/2003 (codice sulla privacy)

I dati raccolti attraverso la compilazione della scheda di partecipazione verranno trattati dall'Associazione Culturale "Gravina Arte" per le attività istituzionali e verranno utilizzati dalla segreteria del Festival per scopi informativi tramite l'invio di comunicazioni anche a mezzo posta elettronica. A tal proposito l'associazione Culturale "Gravina Arte" desidera informare che ogni interessato al trattamento ha facoltà di esercitare i diritti previsti dal codice della privacy, con particolare riferimento alla possibilità di conoscere la natura e tipologia dei dati in possesso dall'associazione, poter richiedere la loro integrazione o rettificazione, nonché poter esercitare, in qualsiasi momento, il diritto di opposizione al trattamento e al ricevimento di comunicazioni a mezzo e-mail, con anche la conseguente richiesta di cancellazione dei dati.



NO_NAME



SCHEDA D'ISCRIZIONE 1/2

La scheda va firmata e compilata in ogni sua parte. Inviare secondo le seguenti modalità:
a- con posta prioritaria a "Associazione Gravina Arte, via del Carabiniere 1 - 95030, Gravina di Catania (CT)";
b- tramite email all'indirizzo: info@viadeicorti.it.

DEADLINE: 30 AGOSTO 2020 (farà fede il timbro postale per gli invii a mezzo posta)

TITOLO: _____

REGIA: _____ MONTAGGIO: _____

FOTOGRAFIA: _____ SCENEGGIATURA: _____

ATTORE PROTAGONISTA: _____

ATTRICE PROTAGONISTA: _____

COLONNA SONORA: _____

NAZIONE: _____ DURATA: _____ FORMATO DI RIPRESA: _____

ANNO: _____ GENERE: _____ PRODUZIONE: _____

Altri festival a cui ha partecipato ed eventuali premi vinti:

BREVE SINOSI/DESCRIZIONE:



NO_NAME



SCHEDA D'ISCRIZIONE 2/2

TELEFONO: _____

E-MAIL (LEGGIBILE): _____

Dichiarazione di accettazione del regolamento

Il/la sottoscritto/a _____ nato/a a _____

il _____, residente in _____

dichiara di conoscere e accettare il regolamento del Festival Indipendente di Cinema Breve "Via dei Corti in ogni sua parte.

data _____

FIRMA _____

Dichiarazione di liberatoria

Il/la sottoscritto/a _____ nato/a a _____

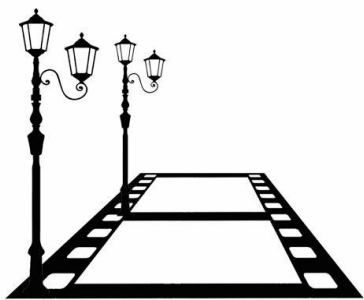
il _____, residente in _____

concede la liberatoria per la proiezione pubblica all'interno del festival "Via dei Corti" e per tutte le manifestazioni successive legate all'evento "Via dei Corti", organizzate in tutto o in parte da "Via dei Corti" o che prevedano la partecipazione di "Via dei Corti" e/o in cui compaia il logo o il marchio "Via dei Corti", per l'archiviazione e la riproduzione dei dati e di materiali fotografici relativi all'opera su supporti cartacei legati all'iniziativa della propria opera dal titolo:

data _____

FIRMA _____





VIA DEI CORTI

NO_NAME



**English version*

VIA DEI CORTI – INDEPENDENT SHORT FILM FESTIVAL GRAVINA DI CATANIA (CT), 6st edition, from 26th to 29th of November 2020

REGULATION AND COMPETITION ANNOUNCEMENT

1. The municipality of Gravina di Catania and the cultural associations “Gravina Arte” and “No_Name”, organize the event “Via dei Corti” – 6st edition of the Independent Short Film Festival. Screenings will take place from 26th to 29th of November 2020 at the “Angelo Musco” Auditorium, Viale dell’Unione Europea - Centro Civico, Gravina di Catania (CT).

2. The contest is open to national and international short films, published or unpublished. Short films already selected in other festivals are admitted to participate.

3. Short films of any genre are admitted to the selection, provided they last no more than 20 minutes. Specifically, the animated short films submitted will compete for a dedicated section called “CORTI D’ANIMAZIONE” (see point 3.1). The artistic direction reserves the right, at its absolute discretion, to also include in the final selection works longer than 20 minutes, in case these are deemed particularly deserving.

3.1. All animated short films will automatically compete for the section “CORTI D’ANIMAZIONE”, since they are implicitly excluded from award schemes and from any cash prizes of the international competition. In the present case, a technical jury will award the recognition as **BEST ANIMATED FILM** (plaque of recognition).

4. The author shall reply to the content of his works.

5. The artistic direction will select, at its absolute discretion, the finalist short films from among all the works submitted. The selected works will be screened on the days when the festival will take place according to a schedule which will be promptly notified. A dedicated technical jury, chaired by a personality from the film world, will assign the following awards:

GRAND PRIZE OF € 500.00 TO THE BEST FILM

Plaques of recognition and parchment certificates for:

BEST DIRECTION
BEST SCREENPLAY
BEST EDITING
BEST CINEMATOGRAPHY
BEST SOUNDTRACK
BEST PERFORMER

Also, the following recognitions will be awarded (Plaques and parchments):

YOUTH JURY AWARD (assigned by a jury made up of students coming from Catania hinterland schools);

AUDIENCE AWARD (awarded by the popular jury).



VIA DEI CORTI



NO_NAME



6. You can participate to the selection in the following ways:

- a- by sending a copy of your short film (with **Italian** subtitles for international short films) in **DVD PAL** format, as well as the **entry form duly completed and signed** to the following address: Associazione “Gravina Arte”, via Del Carabiniere, 1 - 95030 Gravina di Catania (CT);
- b- by submitting a copy of your short film through a **private link Vimeo** (or similar), as well as the entry form duly completed and signed, by email, to the address: info@viadeicorti.it.

7. The entry form and this competition announcement can be downloaded from the official website of the Festival (www.viadeicorti.it) or from the website of the municipality of Gravina di Catania (www.comune.gravina-di-catania.ct.it). In addition, the above-mentioned registration forms can be solicited from the e-mail address info@viadeicorti.it or from Facebook at the address <http://www.facebook.com/viadeicorti>.

8. The submission of works and the related costs of dispatch are at the expense of the sender. The organization takes no responsibility for theft, loss or damage of works.

9. The entry form includes the consent form for the use of the short film in the festival “Via dei Corti” and in all events subsequent to the festival and linked to the event “Via dei Corti”. It must be **duly filled in and signed**: without it, the work you sent will not be admitted to the selection process.

10. In the case you send your work by post, the DVD of the work and the entry form must be placed in the same envelope and dispatched **exclusively with priority mail**.

11. If envelopes are sent from non-EU countries, they must bear the words: “per soli scopi culturali, senza finalità commerciali” (“for cultural purposes only, with no commercial purposes”).

12. The DVDs submitted will not be returned and will be stored in “Gravina Arte” association offices.

13. The authors of the selected works will be promptly informed and asked to send one photo of themselves and one of their short film, as well as a brief bio-filmography for the poster of the event: it is therefore unnecessary, as a first step, to send other than the DVD and the entry form.

14. The deadline for the submission of works is **30th August 2020** (for works dispatched by priority post, the postmark date will serve as a proof).

15. The sending of the entry form implies the full acceptance of this regulation. For matters not covered by this regulation, the organization reserves the final decision.

The jury, the selected works, the screening schedule, and general information will be published on the official festival website www.viadeicorti.it and on the municipality of Gravina di Catania website www.comune.gravina-di-catania.ct.it. **For further information: info@viadeicorti.it**

PROCESSING OF PERSONAL DATA

Reporting under art. 13 del D.Lgs. 196/2003 (code of privacy)

The data collected from the entry form will be processed by the cultural association “Gravina Arte” for institutional activities and will be used by the secretary of the Festival for informative purposes through communications sent also by e-mail. In this respect, the cultural association “Gravina Arte” would like to inform you that data subject to processing shall be entitled to exercise the rights of the code of privacy, with special reference to the possibility of ascertaining the nature and type of data held by the association, of being able to request their integration or rectification, as well as being able to exercise at any time the right to object to the processing and to the receiving of communications by e-mail, with the consequent request for the deletion of data.





NO_NAME



ENTRY FORM 1/2

The entry form must be signed and fully filled in. Please send it in the following ways:

- a- by priority mail to "Associazione Gravina Arte, via del Carabiniere 1 - 95030, Gravina di Catania (CT)";
- b- by email to the address: info@viadeicorti.it.

DEADLINE: 30th AUGUST 2020 (for works dispatched by post, the postmark date will serve as a proof)

TITLE: _____

DIRECTION: _____ EDITING: _____

PHOTOGRAPHY: _____ SCREENPLAY: _____

LEADING ACTOR: _____

LEADING ACTRESS: _____

SOUNDTRACK:

COUNTRY: _____ DURATION: _____ SHOOTING FORMAT: _____

YEAR: _____ GENRES: _____ PRODUCTION: _____

Other festivals you have participated in and granted awards you may have won:

SHORT SYNOPSIS/DESCRIPTION:





NO_NAME



ENTRY FORM 2/2

TELEPHONE: _____

E-MAIL (READABLE): _____

Declaration of acceptance of the Regulation

I, the undersigned _____ born on _____

in _____, resident in _____

hereby declares to have entirely read and accepted the Regulation of the Independent Short Film Festival "Via dei Corti".

date _____

SIGNATURE _____

Declaration of consent form

I, the undersigned _____ born on _____

in _____, resident in _____

grants the consent for public screening within the Festival "Via dei Corti" and for all subsequent events related to the festival "Via dei Corti", organized in whole or in part by "Via dei Corti" or which involve the participation of "Via dei Corti" and/or in which appear the logo "Via dei Corti", and the consent for the storage and reproduction of data and paper photographic materials related to the work linked to the initiative of his/her own work titled:

date _____

SIGNATURE _____

